



Extrait du Close-Up.it - storie della visione

<https://www.closeup-archivio.it/suspiria-di-dario-argento-torna-al-cinema-restaurato-in-4k-il-30-31-gennaio-e-l-1-febbraio-2017>

**'Suspiria' di Dario Argento
torna al cinema restaurato in
4k il 30-31 gennaio e l'1
febbraio 2017**



SUSPIRIA, il capolavoro del maestro del brivido italiano **Dario Argento**, torna sul grande schermo come evento speciale per tre giorni, **30-31 gennaio e 1 febbraio 2017, distribuito da QMI/Stardust**.

Il film è uno dei titoli di pregio della library Videa che, a 40 anni dalla prima uscita cinema, ha deciso di restaurarlo in 4K partendo dal negativo, operazione che ha permesso di preservarne la qualità originale. Per l'evento sono stati creati dei nuovi materiali di comunicazione: l'artwork *Suspiria* da Studio Grafite e il trailer da SARALARDANI.

"Grazie a questa nuova versione restaurata in 4k, l'emozione sarà fortissima. Non vedo l'ora di vederlo in sala, col pubblico, con tutti i giovani che lo guarderanno per la prima volta... Oggi c'è ancora bisogno di aver paura al cinema, la paura è catartica, io lo so. Risveglia l'anima dello spettatore e colpisce il suo inconscio - dichiara Dario Argento - La pratica del restauro nel cinema è molto importante per le nuove generazioni".

Il restauro è stato operato dal laboratorio tedesco TLEFilms Film Restoration & Preservation Services, partendo dalla pellicola originale. I 35 mm, danneggiati in varie parti da lacerazioni, graffi e macchie, sono stati attentamente corretti in maniera digitale. Il film è stato girato con negativi EastmanColor ed è stata l'ultima grande produzione di questo genere ad aver usato il processo "Technicolor Dye Transfer".

Il nuovo trailer:

Tra le curiosità dell'operazione anche la **creazione del font *Suspiria*** da parte della società LVR Digital di Roma, che ha curato invece il rifacimento dei titoli. Dopo aver acquisito i fotogrammi originali dei titoli di testa del film è stato ricostruito, attraverso una tecnica di maschere grafiche, un alfabeto parziale. Successivamente, i titoli sono stati riscritti sul master restaurato andando a recuperare quelle posizioni originali volute dal regista.

Il nuovo trailer è stato proiettato sul grande schermo per la prima volta nei cinema di Lucca durante il recente **Lucca Comics & Games**.

Sinossi

Suspiria è un film del 1977, diretto da Dario Argento, ispirato al romanzo "Suspiria De Profundis" di Thomas de Quincey, e interpretato da Jessica Harper e Stefania Casini. Il film è il primo capitolo della trilogia delle tre madri e ha avuto due sequel: *Inferno* (1980) e *La terza madre* (2007). Suzy Banner, una ragazza americana, arriva in Germania per iscriversi alla famosa Accademia di danza di Friburgo ma la sera del suo arrivo, sotto una pioggia implacabile, accade qualcosa di strano...

Notizie tecniche del restauro

TLEFilms Film Restoration & Preservation Services, in Germania, ha operato il restauro del film (audio e video). Il film è stato girato con negativi EastmanColor ed è stata l'ultima grande produzione di questo genere ad aver usato il processo "Technicolor Dye Transfer". Per il 40° anniversario dalla prima uscita cinema, *SUSPIRIA* è stato restaurato in 4K partendo dal negativo, preservando la sua qualità originale. I 35 mm, danneggiati in varie parti da lacerazioni, graffi e macchie, sono stati attentamente corretti in maniera digitale.

La società LVR Digital di Roma si è occupata dei titoli. Il reparto grafico, in assenza di un font, dopo aver acquisito i fotogrammi originali dei titoli di testa del film ha ricostruito un alfabeto parziale attraverso una tecnica di maschere grafiche. La parte più complessa è stata quella di completare l'alfabeto creando numeri e lettere, in modo che seguissero lo stile dei caratteri già presenti, così da poter creare il FONT *SUSPIRIA*. Successivamente, i titoli sono

'Suspiria' di Dario Argento torna al cinema restaurato in 4k il 30-31 gennaio e l'1 febbraio 2017

stati riscritti sul master restaurato andando a recuperare quelle posizioni originali volute dal regista.